

5 de enero de 2024

(24-0132)

Página: 1/3

Comité de Obstáculos Técnicos al Comercio

Original: inglés

### NOTIFICACIÓN

Se da traslado de la notificación siguiente de conformidad con el artículo 10.6.

<b>1.</b>	<b>Miembro que notifica:</b> VIET NAM <b>Si procede, nombre del gobierno local de que se trate (artículos 3.2 y 7.2):</b>
<b>2.</b>	<b>Organismo responsable:</b> <i>Ministry of Transport</i> (Ministerio de Transporte) 80 Tran Hung Dao Hoan Kiem Hanói  <b>Nombre y dirección (incluidos los números de teléfono y de fax, así como las direcciones de correo electrónico y sitios web, en su caso) del organismo o autoridad encargado de la tramitación de observaciones sobre la notificación, en caso de que se trate de un organismo o autoridad diferente:</b> <i>Notification Authority &amp; Enquiry Point of the Ministry of Transport</i> (Organismo Encargado de las Notificaciones y Servicio de Información del Ministerio de Transporte) <i>Viet Nam Register</i> (Registro de Viet Nam) 18 Pham Hung, My Dinh 2, Nam Tu Liem, Hanói (Viet Nam) Teléfono: 04.3768 4838 Fax: 04.3768 4840 Correo electrónico: <a href="mailto:tbtqvt@vr.org.vn">tbtqvt@vr.org.vn</a> Sitio web: <a href="http://www.tbt-bqvt.vn/">http://www.tbt-bqvt.vn/</a>
<b>3.</b>	<b>Notificación hecha en virtud del artículo 2.9.2 [X], 2.10.1 [ ], 5.6.2 [ ], 5.7.1 [ ], 3.2 [ ], 7.2 [ ], o en virtud de:</b>
<b>4.</b>	<b>Productos abarcados (partida del SA o de la NCCA cuando corresponda; en otro caso partida del arancel nacional. Podrá indicarse además, cuando proceda, el número de partida de la ICS):</b> unidades flotantes de almacenamiento y producción.
<b>5.</b>	<b>Título, número de páginas e idioma(s) del documento notificado:</b> <i>Draft National Technical Regulation for Classification and Technical Supervision of Floating Production Storage Units</i> (Proyecto de Reglamento Técnico Nacional sobre la Clasificación y la Supervisión Técnica de las Unidades Flotantes de Almacenamiento y Producción). Documento en vietnamita (103 páginas).

6.	<p><b>Descripción del contenido:</b> En el proyecto de Reglamento Técnico Nacional notificado (denominado en adelante "el Reglamento") se establecen los requisitos sobre la calidad, la seguridad técnica, la protección del medio ambiente y la gestión de las unidades flotantes de almacenamiento utilizadas en las actividades relacionadas con el petróleo y el gas llevadas a cabo en las aguas de la República Socialista de Viet Nam.</p> <p>El proyecto de Reglamento Técnico notificado es aplicable a las organizaciones y particulares que participan en la gestión e inspección de la calidad, la seguridad técnica y la protección del medio ambiente (denominado en adelante "inspección"), así como en el diseño y la fabricación de unidades flotantes de almacenamiento nuevas y en la transformación, reparación, explotación y utilización de unidades flotantes de almacenamiento.</p>
7.	<p><b>Objetivo y razón de ser, incluida, cuando proceda, la naturaleza de los problemas urgentes:</b> protección del medio ambiente; requisitos de calidad.</p>
8.	<p><b>Documentos pertinentes:</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. QCVN 21:2015/BGTVT, <i>National technical regulations on classification and construction of steel-hull ships and Amendment 1:2016, Amendment 2:2017, Amendment 3:2018.</i></li> <li>2. QCVN 60:2013/BGTVT, <i>National technical regulation on automatic and remote control of cashew system.</i></li> <li>3. QCVN 65:2015/BGTVT, <i>National technical regulation on assessment of capacity of ship manufacturing and service providers.</i></li> <li>4. QCVN 35:2010/BTNMT, <i>National technical regulation on water discharged from offshore oil and gas projects.</i></li> <li>5. QCVN 36:2010/BTNMT, <i>National technical regulation on drilling fluids and drilling mud waste from offshore oil and gas projects.</i></li> <li>6. QCVN 102:2018/BGTVT, <i>National technical regulations on labor safety and boiler techniques installed on offshore exploration and exploitation equipment.</i></li> <li>7. QCVN 67:2018/BGTVT, <i>National technical regulation on pressure equipment.</i></li> <li>8. QCVN 70:2021/BGTVT, <i>on transportation, exploration and exploitation equipment at sea.</i></li> <li>9. QCVN 48:2012/BGTVT, <i>National technical regulation on classification and technical supervision of offshore mobile platforms.</i></li> <li>10. QCVN 69:2014/BGTVT, <i>National technical regulation on classification and technical supervision of marine pipeline systems.</i></li> <li>11. QCVN 72:2014/BGTVT, <i>National technical regulation on classification and manufacture of mooring buoys and signal buoys.</i></li> <li>12. QCVN 97:2016/BGTVT, <i>National technical regulation on lifting equipment on marine structures.</i></li> </ol>
9.	<p><b>Fecha propuesta de adopción:</b> por determinar</p> <p><b>Fecha propuesta de entrada en vigor:</b> 45 días después de su adopción</p>
10.	<p><b>Fecha límite para la presentación de observaciones:</b> 30 días después de la fecha de notificación</p>

**11. Textos disponibles en: Servicio nacional de información [ ], o dirección, números de teléfono y de fax y direcciones de correo electrónico y sitios web, en su caso, de otra institución:**

*Notification Authority & Enquiry Point of the Ministry of Transport* (Organismo Encargado de las Notificaciones y Servicio de Información del Ministerio de Transporte)

*Viet Nam Register* (Registro de Viet Nam)

18 Pham Hung, My Dinh 2, Nam Tu Liem, Hanói (Viet Nam)

Teléfono: 04.3768 4838

Fax: 04.3768 4840

Correo electrónico: [tbtgtvt@vr.org.vn](mailto:tbtgtvt@vr.org.vn)

Sitio web: <http://www.tbt-bgtvt.vn/>

[https://members.wto.org/crnattachments/2024/TBT/VNM/24\\_00079\\_00\\_x.pdf](https://members.wto.org/crnattachments/2024/TBT/VNM/24_00079_00_x.pdf)